

Solar Blanket

English

121
IO

IMPORTANT SAFETY RULES

Read, Understand and Follow All Instructions Carefully Before Installing and Using this Product.



WARNING

- AVOID DROWNING RISK. THIS IS NOT A SAFETY COVER.
- ASSEMBLY AND DISASSEMBLY BY ADULTS ONLY.
- REMOVE COVER COMPLETELY BEFORE ENTRY OF BATHERS - ENTRAPMENT POSSIBLE. KEEP CHILDREN AWAY.
- WHILE POOL IS IN USE, STORE SOLAR BLANKET AWAY FROM THE POOL SO THAT IT DOES NOT CAUSE A HAZARD TO POOL USERS.
- CHILDREN OR OBJECTS CANNOT BE SEEN UNDER COVER.
- STAY OFF COVER - WILL NOT SUPPORT WEIGHT.
- REMOVE STANDING WATER - CHILD CAN DROWN ON TOP OF COVER.
- NON-SECURED OR IMPROPERLY SECURED COVERS ARE A HAZARD.
- ALWAYS REMOVE THE SOLAR BLANKET IN WINDY CONDITIONS AS IT MAY BLOW OFF OF THE POOL.

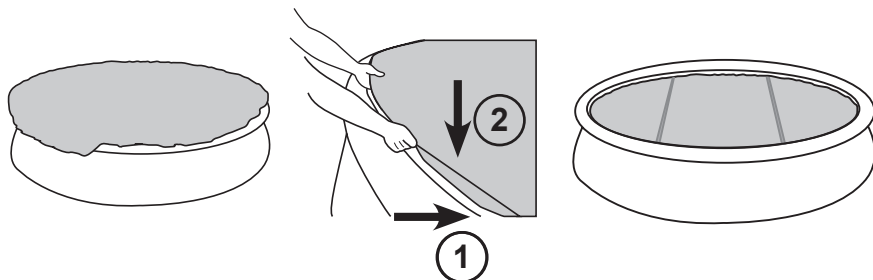
FOLLOW THESE RULES TO AVOID ENTANGLEMENT, DROWNING, PARALYSIS OR OTHER SERIOUS INJURY.

Instruction for METAL FRAME Style pools:

Unroll the solar blanket and place on top of water surface. Remove blanket before entering the pool.

Instruction for Easy Set® Style pools:

The solar blanket requires that the outside edge be tucked under the inflatable ring. This will help secure the blanket as well as help trap heat in the pool. Remove blanket before entering the pool.



Cover storage when not in use:

Store the solar blanket in a shaded area away from direct sunlight. Leaving the solar blanket in direct sunlight can cause the air pockets to burst.

Use of Chemicals:

Use care when adding chemicals to the pool so that the chemicals do not come into direct contact with the solar blanket. Always follow the pool chemical directions. Unsuitable pool chemicals, such as copper sulfate, or using the wrong amount, will cause the solar blanket material to become brittle and the air pockets may break.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

SAVE THESE INSTRUCTIONS

121-IO-R0-2505

Bâche Solaire

Français

121
10

IMPORTANT

Lisez et suivez attentivement toutes ces instructions avant d'installer et d'utiliser ce produit.



ATTENTION

- ATTENTION AUX RISQUES DE NOYADE. CECI N'EST PAS UNE BÂCHE DE SECURITE.
- LE MONTAGE ET LE DÉMONTAGE DE CE PRODUIT DOIVENT ÊTRE RÉALISÉS PAR UN ADULTE.
- VEILLEZ À ENLEVER COMPLETEMENT LA BÂCHE AVANT D'ENTRER DANS LA PISCINE AVANT D'ÉVITER TOUT RISQUE D'ÉTRANGLEMENT OU D'ÉTOUFFEMENT. TENEZ LA BÂCHE ÉLOIGNÉE DES ENFANTS.
- POUR ÉVITER LES ACCIDENTS, RANGEZ VOTRE BÂCHE SOLAIRE LORS DE L'UTILISATION DE VOTRE PISCINE.
- LES ENFANTS OU LES OBJETS NE PEUVENT PAS ÊTRE VUS SOUS LA BÂCHE.
- TENEZ LES ENFANTS ÉLOIGNÉS DE LA BÂCHE. LA BÂCHE N'EST PAS CONÇUE POUR SUPPORTER LE POIDS D'UNE PERSONNE.
- ENLEVEZ L'EAU STAGNANTE DE LA BÂCHE. LES ENFANTS POURRAIENT SE NOYER DANS L'EAU STOCKÉE SUR LA BÂCHE.
- UNE BÂCHE NON RANGEE OU MAL RANGEE REPRÉSENTE UN DANGER.
- NE LAISSEZ JAMAIS LA BÂCHE SUR LA PISCINE PAR TEMPS VENTEUX AFIN D'ÉVITER QU'ELLE NE S'ENVOLE.

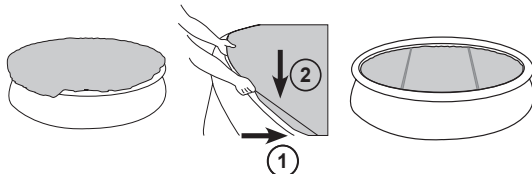
SUIVEZ CES INSTRUCTIONS AFIN D'ÉVITER TOUT ÉTRANGLEMENT, ÉTOUFFEMENT OU TOUTE BLESSURE GRAVE.

Instructions pour les piscines tubulaires à armature métallique METAL FRAME :

Déroulez la bâche solaire et placez-la sur la surface de l'eau. Enlevez la bâche avant d'entrer dans la piscine.

Instructions pour les piscines autostables Easy Set® :

La bâche solaire doit être positionnée sous le boudin gonflable, à l'intérieur de la piscine, afin de la maintenir en place. Ne jamais recouvrir le boudin gonflable avec la bâche. La bâche restera en place, et la chaleur de l'eau sera ainsi préservée. Enlevez la bâche avant d'entrer dans la piscine.



Rangement de la bâche :

Rangez la bâche solaire dans un endroit protégé du soleil. Laissez la bâche solaire sous la lumière directe du soleil peut causer des poches d'air qui peuvent éclater.

Utilisation de produits chimiques :

Lorsque que vous ajoutez des produits chimiques dans la piscine, veuillez bien à ce que les produits ne soient pas en contact direct avec la bâche. Toujours suivre les consignes concernant les produits chimiques. Attention à l'utilisation de produits chimiques, tel que le sulfate de cuivre, ou à la quantité de produits dans la piscine : la bâche solaire risque de se fragiliser et les poches d'air vont se déchirer.



Adresses sur quefairedemesdechets.fr

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitec Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Cobertor Solar

Español

121
10

NORMAS IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Lea y siga cuidadosamente las instrucciones antes de Instalar y usar este producto.



ADVERTENCIA

- EVITE ACCIDENTES POR AHOGAMIENTO. NO ES UN COBERTOR DE SEGURIDAD.
- MONTAJE Y DESMONTAJE POR ADULTOS SOLO.
- RETIRE EL COBERTOR COMPLETAMENTE ANTES DE ENTRAR EN LA PISCINA. MANTEGA A LOS NIÑOS ALEJADOS.
- MIENTRAS SE ESTÉ UTILIZANDO LA PISCINA, GUARDE EL COBERTOR SOLAR ALEJADO DE ÉSTA PARA EVITAR RIESGOS A LOS USUARIOS DE LA PISCINA.
- NO DEJE NI A NIÑOS NI OBJETOS DEBAJOS DEL COBERTOR.
- NO SE PONGA DE PIE EN EL COBERTO NO AGUANTA EL PESO.
- RETIRE EL COBERTOR CUANDO ENTRE A LA PISCINA. LOS NIÑOS NO PUEDEN AHOGARSE CON EL COBERTOR.
- UN COBERTOR MAL COLOCADA PUEDE PROVOCAR ACCIDENTES.
- RETIRE EL COBERTOR SI HAY VIENTO YA QUE PUEDE DAÑAR LA PISCINA.

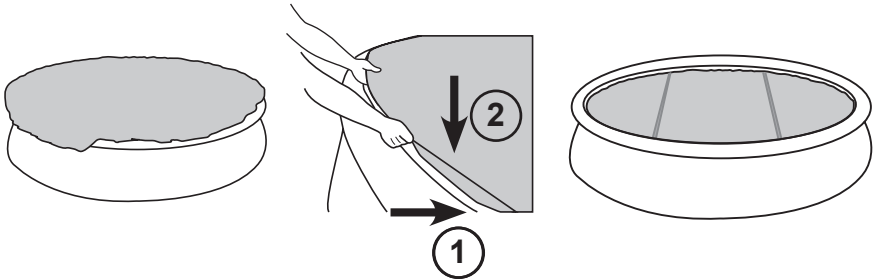
SEGUIR TODAS ESTAS INSTRUCCIONES EVITARAN ACCIDENTES, AHOGAMIENTOS U OTROS DAÑOS GRAVES.

Instrucciones para las piscinas de estructura metal:

Desenrolle el cobertor solar y coloquelo sobre la superficie de la piscina. Retire el cobertor antes de entrar a la piscina.

Instrucciones para piscinas Easy Set®:

El cobertor solar tiene que encajarse debajo del aro inflable. Esto le ayudara a asegurar el cobertor asi como mantener la temperatura. Retire el cobertor antes de entrar a la piscina.



Guarde el cobertor solar cuando no esté en uso:

Tenga cuidado al añadir sustancias químicas a la piscina y asegúrese de que los productos químicos no entren en contacto directo con el cobertor solar. Si guarda el cobertor solar bajo los efectos directos de la luz solar puede ocasionar que las burbujas de aire estallen.

Uso de productos químicos:

Tenga cuidado al añadir sustancias químicas a la piscina y asegúrese de que los productos químicos no entren en contacto directo con el cobertor solar. Siga siempre las instrucciones de utilización de químicos para su piscina. Productos químicos inadecuados para piscinas como el sulfato de cobre o utilizar cantidades equivocadas hará que el material del cobertor solar se vuelva frágil y las burbujas de aire se puedan romper.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Solarplane

Deutsch

121
IO

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Lesen, verstehen und befolgen Sie die Anweisungen genau, bevor Sie das Produkt installieren und benützen.



WARNUNG

- VERMEIDEN SIE ERTRINKUNGSGEFAHR. DIESE PLANE IST KEINE SICHERHEITSABDECKUNG.
- SOLLTE NUR VON ERWACHSENEN AUF- UND ABGEBAUT WERDEN.
- ENTFERNEN SIE DIE ABDECKPLANE VOLLSTÄNDIG, BEVOR DER POOL BENUTZT WIRD. HALTEN SIE KINDER FERN.
- WÄHREND IHR POOL BENUTZT WIRD, BEWAHREN SIE DIE SOLARPLANE IN SICHERER ENTFERNUNG AUF, SO DASS SIE KEINE GEFAHR FÜR DIE BENÜTZER DARSTELLT.
- KINDER ODER GEGENSTÄNDE KÖNNEN DURCH DIE PLANE NICHT GESEHEN WERDEN.
- HALTEN SIE SICH VON DER ABDECKUNG FERN - SIE HÄLT KEIN GEWICHT.
- ENTFERNEN SIE WASSER, DAS SICH OBEN AUF DER PLANE ANSAMMELT - KINDER KÖNNTEN SONST DORT ERTRINKEN.
- UNGESICHERTE ODER UNPASSEND GESICHERTE ABDECKUNGEN STELLEN EINE GEFAHR DAR.
- BEI WINDIGEM WETTER SOLLTE DIE PLANE IMMER ENTFERNT WERDEN. SIE KÖNNTE WEGGEBLASEN WERDEN.

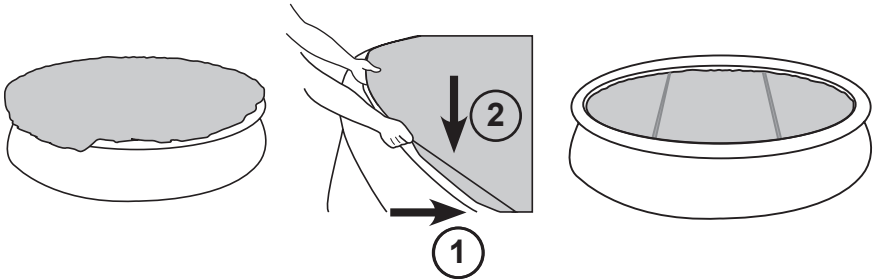
BEFOLGEN SIE DIESE ANWEISUNGEN UM VERWICKLUNG, ERTRINKEN, LÄHMUNG UND ANDERE ERNSTHAFTE VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN.

Anweisungen für METAL FRAME Pools:

Rollen Sie die Plane aus und legen Sie sie auf die Wasseroberfläche. Entfernen Sie die Abdeckplane, bevor der Pool benutzt wird.

Anweisungen für Easy Set® Pools:

Die Außenränder der Abdeckplane müssen unter den aufblasbaren Ring gesteckt werden. Dadurch wird die Plane fixiert, außerdem kann sich das Poolwasser besser erwärmen. Entfernen Sie die Abdeckplane, bevor der Pool benutzt wird.



Lagerung bei Nichtverwendung:

Lagern Sie die Solarplane an einem schattigen Platz, nicht direkt in der Sonne. Wenn die Solarplane in direktem Sonnenlicht liegengelassen wird, können die Luftnoppen platzen.

Verwendung von Chemikalien:

Achten Sie bitte darauf, wenn Sie Poolchemie benützen, dass diese nicht in direkten Kontakt mit der Solarplane kommt. Beachten Sie immer die Anleitung der Poolchemie. Ungeeignete Poolchemikalien, so wie zum Beispiel Kupfersulfat, oder die falsche Menge an Chemie machen die Plane brüchig und die Luftnoppen können brechen.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en China/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unifex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

HEBEN SIE DIESE BETRIEBSANLEITUNG AUF

Telo Termico

Italiano

121
10

NORME DI SICUREZZA

Leggere attentamente e capire le istruzioni di seguito riportate prima di montare ed utilizzare il prodotto.



ATTENZIONE

- EVITARE IL RISCHIO DI ANNEGAMENTO. QUESTA NON È UNA COPERTURA DI SICUREZZA.
- DA ASSEMBLARE E DISASSEMBLARE SOLO DA UN ADULTO.
- RIMUOVERE COMPLETAMENTE IL TELO PRIMA DI UTILIZZARE LA PISCINA. E' POSSIBILE RIMANERE INTRAPPOLATI. TENERE FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI.
- MENTRE LA PISCINA E' IN USO, CONSERVARE IL TELO TERMICO LONTANO DALLA PISCINA IN MODO DA NON ARRECARRE DANNI ALLE PERSONE.
- IL TELO NON PERMETTE DI VEDERE SOTTO OGGETTI O PERSONE.
- NON APPOGGIARSI SUL TELO - NON REGGE IL PESO.
- RIMUOVERE L'EVENTUALE ACQUA PRESENTE SOPRA IL TELO PER EVITARE CHE IL BAMBINO POSSA ANNEGARE NUOTANDO SOPRA DI ESSO.
- LE COPERTURE NON SICURE O QUELLE USATE IN MODO INAPPROPRIATO COSTITUISCONO UN PERICOLO.
- RIMUOVERE SEMPRE IL TELO TERMICO IN CASO DI VENTO PERCHÉ POTREBBE VOLARE FUORI DALLA PISCINA.

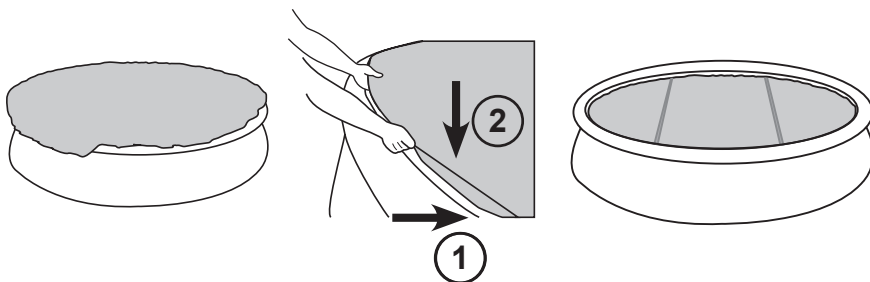
SEGUIRE QUESTE REGOLE PER EVITARE DI RIMANERE INTRAPPOLATI O PARALIZZATI, DI ANNEGARE O DI SUBIRE GRAVI DANNI.

Istruzioni per piscine Metal Frame:

Srotolare il telo termico e posizionarlo sulla superficie dell'acqua. Rimuovere il telo prima di utilizzare la piscina.

Istruzioni per piscine Easy Set®:

Il telo termico richiede che il bordo esterno sia posizionato a pelo dell'acqua sotto l'anello gonfiabile. Ciò migliora la sicurezza e il riscaldamento dell'acqua della piscina. Rimuovere il telo prima di utilizzare la piscina.



Quando il telo termico non è in uso:

Conservare il telo termico in luogo riparato lontano dai raggi del sole. Se il telo termico rimane esposto direttamente ai raggi del sole, le bolle d'aria possono scoppiare.

Utilizzo di prodotti chimici:

Utilizzare con cautela i prodotti chimici in modo da evitare che vengano a contatto diretto con il telo termico. Seguire sempre le istruzioni riportate sulle etichette dei prodotti chimici. Prodotti chimici utilizzati con quantitativi errati oppure non idonei, come il solfato di rame, possono far diventare friabile il materiale con cui è realizzato il telo termico e causare la rottura delle bolle d'aria.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

Solar Afdekzeil

Nederlands

121
IO

BELANGRIJKE VEILIGHEIDS AANWIJZINGEN

Lees, begrijp en volg daarna alle aanwijzingen nauwkeurig op vóór installatie en gebruik.



WAARSCHUWING

- VOORKOM VERDRINKING. DIT IS GEEN VEILIGHEIDSAFDEKZEIL.
- OPZETTEN EN AFBREKEN ALLEEN DOOR EEN VOLWASSENE.
- VERWIJDER HET GEHELE AFDEKZEIL ALVORENS HET BAD TE BETREDEN OM VERSTRIKKING TE VOORKOMEN. HOUD KINDEREN OP EEN AFSTAND.
- WANNEER U GEBRUIK MAAKT VAN HET BAD BEWAAR DAN HET ZEIL UIT DE BUURT VAN HET ZWEMBAD.
- KINDEREN OF OBJECTEN ONDER HET AFDEKZEIL KUNNEN NIET GEZIEN WORDEN.
- KLIM NIET OP HET AFDEKZEIL – DEZE KAN GEEN GEWICHT DRAGEN.
- VERWIJDER WATER VAN HET AFDEKZEIL – EEN KIND KAN VERDRINKEN OP HET OPPERVLAKTE VAN HET AFDEKZEIL.
- EEN NIET GOED BEVESTIGD AFDEKZEIL IS GEVAARLIJK.
- VERWIJDERT U ALTIJD HET SOLAR AFDEKZEIL IN WEERSOMSTANDIGHEDEN MET VEEL WIND DAAR DEZE VAN HET BAD ZOU KUNNEN WAAIEN.

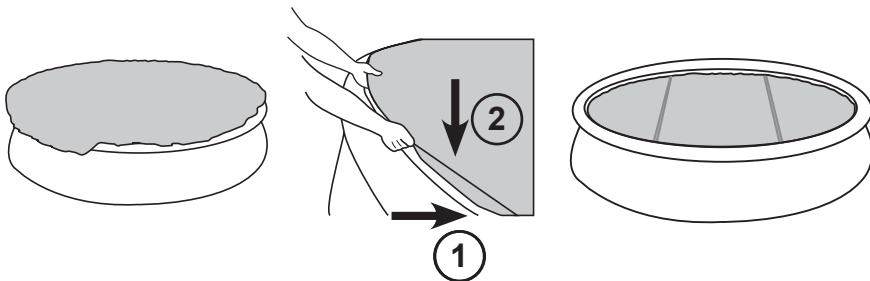
VOLG DEZE REGELS TEN ALLE TIJDEN OP OM VERSTIKKING, VERDRINKING, VERLAMMING OF ANDER ERNSTIG LETSEL TE VOORKOMEN.

Instructies voor METALEN FRAME zwembaden:

Rol het solar afdekzeil uit en plaats deze op de oppervlakte van het zwembad. Verwijder het solar afdekzeil alvorens het zwembad te betreden.

Instructies voor Easy Set® zwembaden:

De buitenzijden van het afdekzeil dienen ingestopt te worden onder de opblaasbare ring. Dit zal het afdekzeil op zijn plek houden en de warmte in het zwembad insluiten. Verwijder het solar afdekzeil alvorens het zwembad te betreden.



Opbergen van het zeil:

Het zeil dient opgeborgen te worden op een schaduwrijke locatie. Wanneer het Solar zeil in direct zonlicht opgeborgen wordt, kunnen de luchtkamers beschadigen.

Gebruik van chemicaliën:

Zorgt u ervoor dat de chemicaliën waar u gebruik van maakt niet onverdund in direct contact komen met het Solar zeil. Volg de instructies van de chemicaliën zorgvuldig op. Te grote hoeveelheden of ongeschikte chemicaliën kunnen schade aan het Solar zeil aanrichten.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. tot al/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertriebt in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal – The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

BEWAAR DEZE AANWIJZINGEN

Manta Solar

Português

121
10

NORMAS IMPORTANTES DE SEGURANÇA

Leia e siga corretamente as instruções de montagem e segurança.



AVISOS

- EVITE RISCO DE AFOGAMENTOS. ISTO NÃO É UMA CAPA DE SEGURANÇA.
- SOMENTE DEVE SER MONTANDO E DESMONTADO POR ADULTOS.
- REMOVA COMPLETAMENTE A CAPA ANTES DA ENTRADA DE BANHISTAS. MANTENHA CRIANÇAS LONGE.
- ENQUANTO A PISCINA ESTIVER EM USO, GUARDE O PROTETOR AQUECEDOR SOLAR LONGE DA PISCINA, DE MANEIRA QUE ISTO NÃO CAUSE PERIGO AOS USUÁRIOS DA PISCINA.
- CRIANÇAS OU OBJETOS NÃO PODEM SER VISTO EMBAIXO DA CAPA.
- NÃO PISE SOBRE A CAPA – NÃO SUPORTARÁ O PESO.
- REMOVA A ÁGUA PARADA – CRIANÇAS PODEM SE AFOGAR EM CIMA DA CAPA.
- POR FALTA DE SEGURANÇA OU SEGURANÇA INADEQUADA AS CAPAS SÃO UM PERIGO.
- SEMPRE REMOVA A MANTA SOLAR EM CONDIÇÕES DE VENTANIAS, POIS ISSO PODE DANIFICAR A PISCINA.

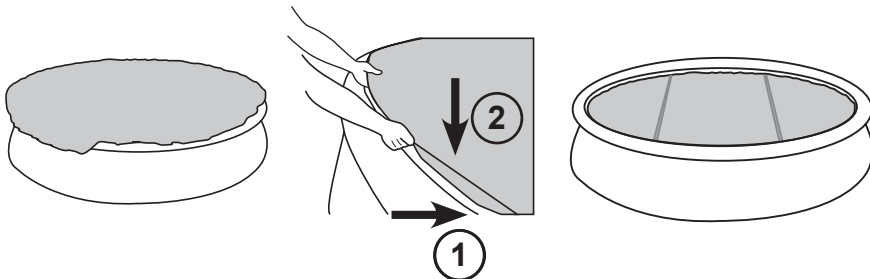
SIGA ESTAS REGRAS PARA EVITAR COMPLICAÇÕES, AFOGAMENTOS, PARALISIA OU OUTROS SÉRIOS DANOS.

Instruções para piscinas modelo ARMAÇÃO DE METAL:

Desenrole a manta solar e coloque-a em cima da supercífice da água. Remova a manta antes de entrar na piscina.

Instruções para piscinas modelo Easy Set®:

A manta solar requer que as extremidades sejam colocadas abaixo do anel inflável. Isto ajudará a segurar a manta, assim bem como manter a piscina aquecida. Remova a manta antes de entrar na piscina.



Cubra quando não estiver em uso:

Guarde o Protetor Aquecedor Solar para piscinas em uma área com sombra longe da luz do sol. Deixar o Protetor Aquecedor Solar para piscinas diretamente no sol pode causar bolsas de ar e estourar.

Uso de produtos químicos:

Tenha cuidado ao adicionar produtos químicos na piscina, para que os produtos químicos não entrem em contato direto com o Protetor Aquecedor Solar para piscinas. Sempre siga as orientações para os produtos químicos da piscina. Produto químico inadequados, como o sulfato de cobre, ou utilização errada da quantidade de produtos químicos, tornará o material do Protetor Aquecedor Solar para piscinas mais frágil e as bolsas de ar podem estourar.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitec Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

Soltæppe

Dansk

121
10

VIGTIGT: SIKKERHEDSREGLER

Læs, forstå og følg alle instruktionerne omhyggeligt før opstilling og brug af poolen.



ADVARSEL

- UNDGÅ RISIKO FOR DRUKNING. DETTE ER IKKE EN SIKKERHEDSOVERDÆKNING.
- SAMLING OG DEMONTERING MÅ KUN FORRETAGES AF VOKSNE.
- FJERN OVERDÆKNINGEN HELT, FØR POOLEN TAGES I BRUG – FARE FOR INDESPÆRRING. HOLD BØRN VÆK.
- MENS POOLEN ER I BRUG, OPBEVARES SOLDÆKKENET VÆK FRA POOLEN, SÅLEDES AT DET IKKE ER TIL FARE FOR POOLBRUGERNE.
- BØRN OG GENSTANDE KAN IKKE SES UNDER OVERDÆKNINGEN.
- OPHOLD PÅ OVERDÆKNINGEN FORBUDT – DEN KAN IKKE BÆRE NOGEN VÆGT.
- FJERN VAND FRA OVERDÆKNINGEN – BØRN RISIKERER AT DRUKNE OVEN PÅ OVERDÆKNINGEN.
- OVERDÆKNINGER, DER IKKE ER FASTGJORT ELLER ER FASTGJORT FORKERT, KAN UDGØRE EN FARE.
- FJERN ALTID SOLTÆPPET, NÅR DET BLÆSER, DA DER ER RISIKO FOR, AT DET BLÆSER AF POOLEN.

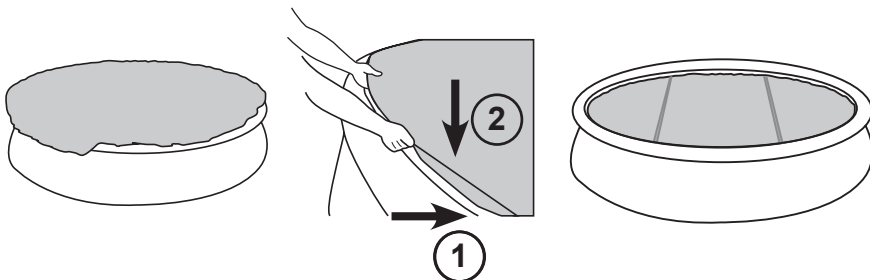
FØLG DISSE ANVISNINGER FOR AT UNDGÅ, AT PERSONER VIKLES IND I TÆPPET, DRUKNER, LAMMES ELLER UDSÆTTES FOR ANDEN ALVORLIG PERSONSKADE.

Anvisninger til pools med METALRAMME:

Rul soltæppet ud, og læg det på vandoverfladen. Fjern tæppet, før folk benytter poolen.

Anvisninger til Easy Set®-pools:

Soltæppets udvendige kant skal foldes ind under den oppustelige ring. Det er med til at holde tæppet fast og bevare varmen i poolen. Fjern tæppet, før folk benytter poolen.



Opbevaring af soldækkenet, når det ikke er i brug:

Opbevar soldækkenet på et skyggefuldt sted væk fra direkte sollys. Hvis du lader soldækkenet ligge i direkte sollys, kan det få luftlommerne til at briste.

Brug af kemikalier:

Vær forsigtig når du tilsætter kemikalier til poolen, således at kemikalierne ikke kommer i direkte kontakt med soldækkenet. Følg altid anvisningerne på kemikalierne til poolen. Brug af uegnede kemikalier til poolen, så som kobbersulfat eller et forkert mængdeforbrug, medfører at soldækkenmaterialet bliver skrøbeligt og luftlommerne kan gå i stykker.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

GEM DENNE VEJLEDNING

Pokrywa solarna

Polski

121
IO

WAŻNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Przeczytaj, zrozum i stosuj się do ostrzeżeń zawartych poniżej.



OSTRZEŻENIA

- UWAGA, WYRÓB NIE JEST POKRYWĄ BEZPIECZEŃSTWA. MOŻLIWOŚĆ UTONIĘCIA.
- DO UŻYTKU WYŁĄCZNIE PRZEZ OSOBY DOROSŁE.
- ZDEJMIJ POKRYWĘ ZANIM KTOKOLWIEK ZNAJDZIE SIĘ W BASENIE. TRZYMAĆ Z DAŁA OD DZIECI.
- GDY BASEN JEST W UŻYCIU PRZECHOWUJ POKRYWĘ SOLARNĄ Z DAŁA OD BASENU ABY NIE BYŁA ZAGROŻENIEM DLA UŻYTKOWNIKÓW BASENU.
- DZIECI NIE BĘDĄ WIDOCZNE POD POKRYWĄ. TO SAMO DOTYCZY INNYCH RZECZY.
- NIE UMIESZCZAĆ NA POKRYWIE ŻADNYCH PRZEDMIOTÓW.
- USUWAĆ ZAWSZE ZNAJDUJĄCĄ SIĘ NA POKRYWIE WODĘ – DZIECI MOGĄ SIĘ UTOPIĆ NA POWŁOCE.
- NIEZABEZPIECZONA POWŁOKA MOŻE STAĆ SIĘ POTENCJALNYM ZAGROŻENIEM.
- ZAWSZE ZDEJMUJ POWŁOKĘ W WIETRZNE DNI, GDYŻ MOŻE ZOSTAĆ ZDMUCHNIĘTA Z BASENU.

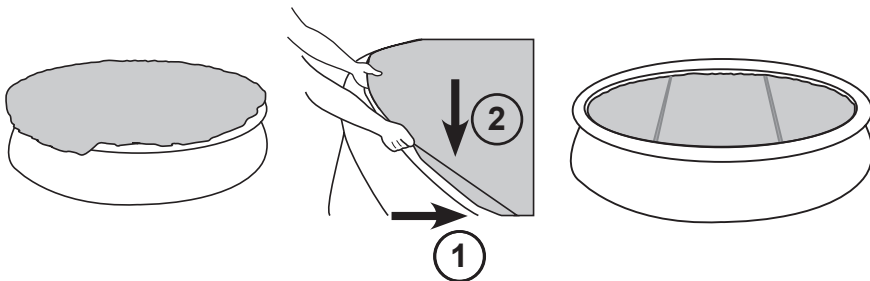
POSTĘPUJ ZAWSZE ZGODNIE Z POWYŻSZYMI ZASADAMI W CELU UNIKNIĘCIA RCI, PARALIŻU ORAZ INNYCH, POWAŻNYCH USZKODZEŃ CIAŁA.

Instrukcja dla basenów stelażowych:

Rozwiń pokrywę i umieść ją na powierzchni wody. Zdejmij ją przed korzystaniem z basenu.

Instrukcja dla basenów typu Easy Set®:

Pokrywa musi zostać naciągnięta na nadmuchiwany pierścień. Zabezpiecz to lepiej pokrywę jak i zapobiegnie utracie ciepła. Zdejmij pokrywę przed korzystaniem z basenu.



Przechowanie pokrywę gdy nie jest w użyciu:

Przechowuj pokrywę w zacienionym miejscu z dala od bezpośredniego słońca. Pozostawienie pokrywę na słońcu może spowodować pęknięcie kieszonek powietrza.

Użycie chemikaliów:

Bądź ostrożny dodając chemii do basenu tak aby nie miała bezpośredniego kontaktu z powłoką. Zawsze przestrzegaj instrukcji dołączonej do chemii basenowej. Nieodpowiednie chemikalia lub zła ich ilość może zniszczyć materiał pokrywę i spowodować rozerwanie kieszonek.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal – The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

ZACHOWAJ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ

Солнечный чехол

Русский

121
IO

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Пожалуйста, внимательно прочтите инструкции перед тем, как приступить к сборке и установке бассейна.



ВНИМАНИЕ

- СУЩЕСТВУЕТ РИСК УТОНУТЬ. ЭТО НЕ ЗАЩИТНЫЙ ЧЕХОЛ.
- СОБИРАТЬ И РАЗБИРАТЬ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫМ.
- ПОЛНОСТЬЮ УБИРАЙТЕ ЧЕХОЛ ПЕРЕД КУПАНИЕМ. ДЕРЖИТЕ ЧЕХОЛ ПОДАЛЬШЕ ОТ ДЕТЕЙ.
- ВО ВРЕМЯ ПОЛЬЗОВАНИЯ БАССЕЙНОМ ХРАНИТЕ СОЛНЕЧНЫЙ ТЕНТ ВДАЛИ ОТ БАССЕЙНА, ЧТОБЫ ОН НЕ МЕШАЛ И НЕ ПРЕДСТАВЛЯЛ УГРОЗЫ ДЛЯ КУПАЮЩИХСЯ В БАССЕЙНЕ ЛЮДЕЙ.
- СЛЕДИТЕ, ЧТОБЫ ДЕТИ И КАКИ-ЛИБО ПРЕДМЕТЫ НЕ ОКАЗАЛИСЬ ПОД ЧЕХОЛОМ.
- НЕ СТАНОВИТЕСЬ НА ЧЕХОЛ: ОН НЕ ВЫДЕРЖИТ ВЕС ТЕЛА.
- УБИРАЙТЕ ЗАСТОЯВШУЮСЯ ВОДУ С ПОВЕРХНОСТИ ЧЕХЛА, ИНАЧЕ ДЕТИ МОГУТ ЗАЛЕЗТЬ В БАССЕЙН, НЕ ЗАМЕТИВ ЧЕХОЛ, И УТОНУТ.
- НЕ ЗАКРЕПЛЯЙТЕ ИЛИ НЕПРАВИЛЬНО ЗАКРЕПЛЯЙТЕ ЧЕХЛЫ. МОГУТ ПРЕДСТАВЛЯТЬ ОПАСНОСТЬ.
- ВСЕГДА УБИРАЙТЕ СОЛНЕЧНЫЙ ЧЕХОЛ В ВЕТРЕНУЮ ПОГОДУ, ИНАЧЕ ЕГО МОЖЕТ СДУТЬ ВЕТРОМ.

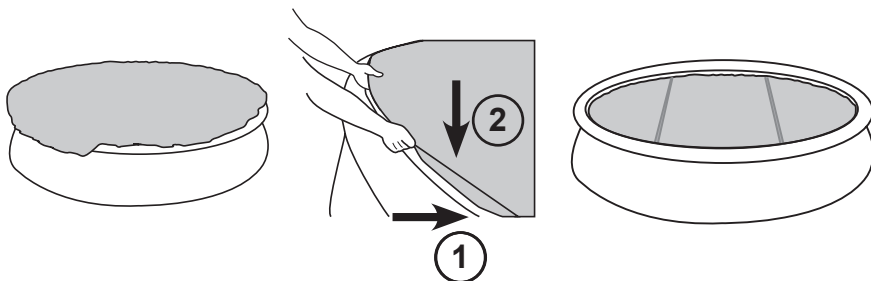
СЛЕДУЙТЕ ЭТИМ ПРАВИЛАМ, ЧТО БЫ НЕ УТОНУТЬ, НЕ ЗАПУТАТЬСЯ В ЧЕХЛЕ И НЕ ПОЛУЧИТЬ ДРУГИХ СЕРЬЕЗНЫХ ПОВРЕЖДЕНИЙ.

Инструкция для МЕТАЛЛОКАРКАСНЫХ видов бассейнов:

Разверните чехол и распределите его на всей водной поверхности. Уберите чехол перед входом в бассейн.

Инструкция для бассейнов Easy Set®:

Края солнечного чехла должны быть заправлены под надувное кольцо. Это поможет чехлу сохранить воду в Вашем бассейне теплой. Уберите чехол перед входом в бассейн.



Хранение тента, когда он не используется:

Храните солнечный тент в тени, вдали от прямых солнечных лучей. При хранении тента под воздействием прямых солнечных лучей воздушные карманы могут лопнуть.

Использование химикатов:

Проявляйте осторожность при добавлении химикатов в бассейн, чтобы они не вступали в непосредственный контакт с солнечным тентом. При добавлении химикатов всегда следуйте инструкциям их использования. Использование неподходящих химикатов, таких как сульфат меди, либо нарушение дозировки может привести к повреждению ткани солнечного тента.

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. /to/ a/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/ Distribué dans l'Union Européenne par/ Distribuido en la unión Europea por/ Vertrieb in der Europäischen Union durch/ Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unifex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

СОХРАНЯЙТЕ ДАННУЮ ИНСТРУКЦИЮ

ソーラブランケット

日本語

121
10

重要な安全基準

ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みのうえ、製品を安全にお使いください。

⚠ 注意

- おぼれの危険を避けてください。本カバーは安全の為の物ではありません。
- 組立てと分解は必ず大人がしてください。
- プールで楽しむ人たちが入る前に本カバーを完全に取りはずしてください。本カバーを取りずさないで入ると子供たちがカバーの下に入つてしまつたりして危険です。
- プールの使用中には、太陽熱ソーラブランケットは使用者たちの安全の為にけがの原因にもならないように取り外し保存してください。
- 子供たちや物がカバーの下に入っているかを外からは見極められませんので危険です。
- 本カバーを必ず取りはずしてください一人の体重を支えることはできません。
- 本カバーの上に溜まつた水は取り出します一子供はほんの少しの水でもおぼれる可能性があります。
- 固定されていない又は不適当な固定されているカバーは危険です。
- 常に、ソーラブランケットは風の強い時には吹き飛ばおそれがありますので、プールから取りはずします。

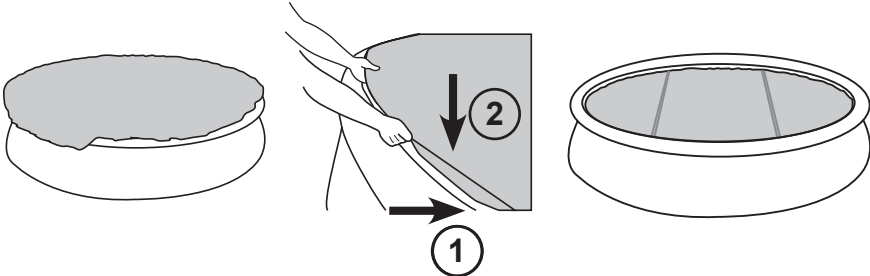
これらの規則に従いもつれ、おぼれ、麻痺状態やその他の重傷を避ける為に必ず守ってください。

メタルフレームスタイルプールの使用について：

ソーラブランケットを広げプールの表面水にかけます。プールに入る前には必ず本カバーを完全に取りはずしてください。

Easy Set® スタイルプールの使用について：

ソーラブランケットを広げプールの表面水にかけ、カバーを固定させるので裾はふくらましたリングの下に入るようにします。プールに入る前には必ず本カバーを完全に取りはずしてください。



カバーを使用していない時には収納しておいてください：

太陽熱ソーラブランケットを使用していない時には直射日光のあたらない場所に保管してください。太陽熱ソーラブランケットを直射日光にあるとエアポケットが破裂して破れる原因になることがあります。

化学薬品の使用について：

プール水の消毒に化学薬品を入れる時には、太陽熱ソーラブランケットに直接接触しないように注意してください。プール水に化学薬品を使用する時には化学薬品の指示に従って入れてください。不適当な化学薬品、例えば硫酸銅または、違った分量を入れたりすると太陽熱ソーラブランケット素材がもろくなったりエアポケットが破れる恐れがあります。

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/à/an Intex Development Co. Ltd., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

説明書は大切に保管してください

保温水池盖

中文

121
10

重要安全规则

安装及使用产品前请认真阅读说明书，理解其内容，并遵循说明书的所有指示进行。

警告

- 小心溺水。人不可以踩在该水池盖上面。
- 仅限成人安装及拆卸。
- 进入水池前请把水池盖整个移开，以避免绊倒。请放在儿童不能触及之处。
- 水池使用时，请移开并放好保温水池盖，以避免对使用者造成危险。
- 儿童或物品不要隐藏在水池盖下。
- 请勿站在水池盖上 - 该水池盖无法承重。
- 请将水池盖上的水倒掉，儿童在水池盖上也可能会溺水。
- 没有固定或没有固定好的水池盖会带来危险。
- 请在有风的时候把水池盖收起来，以避免水池盖被吹离水池。

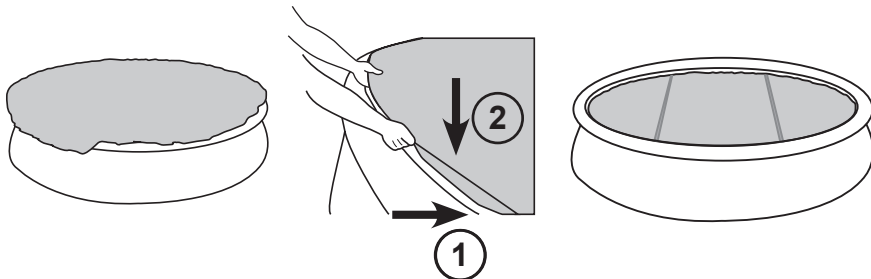
请遵循这些规则以避免被绊倒，溺水，瘫痪或其他严重的伤害。

管架水池的水池盖安装提示：

展开水池盖，铺在水的表面。进入水池前请先移开水池盖。

碟形水池的水池盖安装提示：

请将水池盖外边缘塞到充气上圈的下面。这将有利于固定水池盖并起到保温的效果。进入水池前请移开水池盖。



水池不使用时，储藏保温水池盖：

将保温水池盖储藏在阴凉处且远离阳光直射。若日照下放置，会引起气泡袋破裂。

化学药物的使用：

添加化学药物于水池时，您需要特别小心避免化学品直接接触到保温水池盖。请始终遵照有关水池化学药物的指导，若使用不合适的化学品，如铜硫酸盐，或者用量不当将会使保温水池盖材料变脆，并导致气泡袋破裂。

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®/™ Trademarks used in some countries of the world under license from®/™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

INTEX®

保存此说明书